### 作業 P196 #1 P197 #12.13 不用交小考會考

5/25考 L7

6/1 考 VBA 小考 範圍投資組合

## (英翻中)

1. 投機 speculation

2. 金融工具 financial instruments

3. 套利 Arbitrage

4. 金融仲介機構 Financial intermediation

5. 證券公司利潤單位有三個主要的部門?
分別由哪些從業人員(英文)負責其工作?
賺取的獲利又分為?

# (翻譯成英文全文、解釋意義)

## 1. QE

量化寬鬆貨幣政策(Quantitative easing),目的是當官方利率為零的情況下,央行仍繼續挹注資金到銀行體系,以維持利率在極低的水準。

### 2. 銀行承兌匯票

匯票是指發票人委託付款人於指定到期日依簽發的金額,無條件支付給受款人或持票人之 票據,銀行承兌代表付款人為銀行。

### 3. LIBOR

倫敦銀行同業拆放利率(London Inter bank Offered Rate),為國際間最重要和最常用的市場利率基準

# 4. 國庫券

由中央政府所發行的短期票券,目的在調節國庫收支或穩定金

#### 5. RP

附買回交易(Repurchase Agreement),指手中握有資金的投資人與交易商在進行債券交易時即約定一定利率與期間,到期時,交易商以原金額加上利率買回債券。

# 6. 商業本票

### 7. RS

附賣回交易(Reverse Sell Agreement),指手上握有債券的企業為因應短期資金需求,將債券賣與券商,雙方約定一定的利率和期間,到期時加計利息再賣回給企業

## 8. 可轉讓定期存單

# 融資與融券有何不同?

### 商業銀行與投資銀行有何差異?